**Zeitschrift:** Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband =

organe officiel de la Société fédérale des orchestres

Herausgeber: Eidgenössischer Orchesterverband

**Band:** 32 (1971)

**Heft:** 5-6

Artikel: Rareté, mon beau souci...

Autor: Duhamel, Georges

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-955649

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Rareté, mon beau souci . . .

Je ne saurais laisser croire qu'en prenant avec chaleur et parfois même avec emportement la défense de la musique, je plaide une cause limitée qui n'intéresse vraiment qu'une poignée de spécialistes. Les mésaventures de la musique dans cette époque extravagante rendent merveilleusement sensible le désordre de la pensée. Conjurer ce désordre-là, n'est-ce pas notre affaire à tous?

Je me promenais, un jour du mois dernier, en société d'un ami, dans les jardins du nouveau Trocadéro. Quelques appareils à tapage, disposés de place en place, déversent en cet endroit une musique ahurissante et limoneuse. — J'emploie le mot de musique en attendant que le public invente un autre vocable pour désigner avec vigueur ce genre de sous-produit sonore. — La beauté des fontaines qui jaillissent en cet endroit en est, à mon sens, offusquée. Le bruit de l'eau, l'un des plus émouvants qui soient, est perpétuellement couvert par cette vocifération mécanique. Est-il vraiment nécessaire de rappeler aux personnes responsables qu'un jet d'eau nous réjouit l'âme par son chant non moins que par son aspect? Parfois — mais c'est très bref, le temps de changer un disque — les mécanotapageurs cessent de vomir et le passant, soulagé, se dit que la vie pourrait, malgré tant d'angoisses diverses, être encore supportable si l'on consentait enfin à ne pas nous torturer l'ouïe. Mais l'émonctoire musical se reprend à fonctionner et le malaise recommence.

Les «vacarmeurs», ce jour-là, dispensaient aux multitudes les niaiseries ordinaires du jazz et ses grâces démodées. J'avais cessé de causer avec mon compagnon: ni la voix, ni l'oreille, ni l'esprit ne résistent à ces cataclysmes et je faisais de mon mieux pour trouver une retraite quand mon ami, soudain, me cria de toutes ses forces:

— Vous savez, ce n'est pas toujours aussi mauvais. Il leur arrive même parfois de donner de bonne musique . . .

Nous arrivions à ce moment, dans une zone de silence relatif et nous reprenions haleine.

— Eh bien, dis-je, s'ils donnent parfois de bonne musique, s'ils compromettent la bonne musique dans cette sinistre bamboula, n'attendez pas que je m'en réjouisse, car c'est le comble de la sottise et le comble de la misère.

Je commence, quoi qu'il y paraisse, à me résigner au bruit. Je commence à comprendre que le bruit est inévitable, que le charivari désormais est notre destin. J'ai fait, pour sauver le silence, des efforts qui sont demeurés inefficaces. Je suis vaincu, je cède et m'incline. Je ne peux pourtant pas ne pas élever la voix pour dire encore: «Faites votre bruit, c'est entendu mais laissez la vraie musique en dehors de ce scandale. Nous vous abandonnons volontiers tous les gargouillements et toutes les éructations de vos auteurs

favoris. En revanche, laissez-nous nos maîtres, qui ne vous ont fait aucun mal et qui ne vous demandent rien, car ils sont, pour la plupart, sagement morts. Laissez-nous! Ne gaspillez pas ce que nous voulons chérir jusqu'à notre dernier souffle.»

J'écoutais, hier au soir, le quatuor Loewenguth, ce quatuor de jeunes hommes fervents, dont les âges, additionnés, ne font guère plus d'un siècle. Le premier et le dixième Quatuors de Beethoven! Quelles audacieuses, vigoureuses et délicates merveilles! J'en connais certaines parties note à note. Je me les chante souvent dans mes instants de solitude. Je souhaite que tous les hommes apprennent à les aimer. Mais je pense avec horreur que cette musique délectable pourrait, un jour prochain, nous être répandue sur le crâne, au passage, dans quelque foire, par des machines massacreuses qui l'amplifieraient cent fois pour nous la rendre mieux sensible, et je suis prêt à me jeter à genoux pour demander miséricorde.

Georges Duhamel, Octobre 1937 . . .

# Wer ist das Orchester Schwyz/Brunnen?

Herr Alfons Bösch, der rührige Präsident des Orchesters Brunnen, hat zum Konzert vom 13./14. März 1971 der Presse einen Artikel eingesandt, um das Orchester Schwyz/Brunnen der Bevölkerung vorzustellen und vermehrte Konzertbesucher zu gewinnen. Der Versuch ist originell. Die Redaktion glaubt, daß sich vielleicht auch andere Orchester an dem Beispiel inspirieren könnten.

In den letzten Jahren sind Zweckverbände von Gemeinden zur Bewältigung infrastruktureller Aufgaben entstanden (Beispiel: Abwasserverband Schwyz-Ingenbohl-Steinen). Aehnliches geschieht auch im Bereich der kulturellen Infrastruktur. So arbeiten seit Jahren die Orchester von Schwyz und Brunnen harmonisch zusammen. Für die nicht näher Orientierten sei in () beigefügt, daß es sich dabei nicht um die Orchester Charly X und Sepp Y handelt, sondern um die an beiden Orten seit Jahrzehnten bestehenden Vereinigungen zur Pflege der klassischen Orchestermusik im weiteren Sinne, mit einem Gros von Streichinstrumenten und meistens paarweisen Holz- und Blechbläsern.

Die älteren Spieler haben es noch erlebt, wie klassische Sinfonien oder einzelne Sätze daraus mit ungenügender Besetzung gespielt wurden, wobei jeweils ein routinierter Pianist die Partien fehlender Instrumente (vor allem Bratschen, Fagotte und Oboen) zu vertreten und überhaupt als «Stützkorsett» für das Ganze zu dienen hatte. Man fand daran nichts Stoßendes. Das Orchester hatte ja in seinem Bereich faktische Monopolstellung. Heute jedoch kommt man mit solchem Flickwerk nicht mehr an. Das Konzertpublikum hat über Schallplatte — Radio — Tonband — Fernsehen längst den leichten